



الاتحاد الدولي للاتصالات

مكتب الاتصالات الراديوية

(فاكس مباشر رقم +41 22 730 57 85)

28 يوليو 2010

النشرة الإدارية

CACE/517

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه،
المشاركين في أعمال لجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية
واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية

الموضوع: اجتماع لجنة الدراسات 6 (الخدمات الإذاعية) لقطاع الاتصالات الراديوية،
جنيف، 28-29 أكتوبر 2010

1 مقدمة

نتشرف بالإعلان، في هذه النشرة الإدارية، عن عقد اجتماع للجنة الدراسات 6 التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد، في جنيف يومي 28-29 أكتوبر 2010، عقب اجتماعات فرق العمل 6A و6B و6C (انظر الرسالة المعممة [6/LCCE/71](#)).

2 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 6 في الملحق 1.
وللاطلاع على المسائل المكلفة بما لجنة الدراسات 6، انظر الموقع:

<http://www.itu.int/ITU-R/go/que-rsg6/en>

1.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات (الفقرة 2.2.10 من القرار ITU-R 1-5)

هناك مشروع توصية جديدة ومشروعان لمراجعة توصيتين مقترحة لاعتمادها من قبل لجنة الدراسات وفقاً للفقرة 2.2.10 من القرار ITU-R 1-5.

2.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات بالمراسلة (الفقرة 3.2.10 من القرار ITU-R 1-5)

يتعلق الإجراء الوارد في الفقرة 3.2.10 من القرار ITU-R 1-5 بمشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي لا ترد بصفة خاصة في جدول أعمال لجنة الدراسات.

ووفقاً لهذا الإجراء، سوف تُعرض على لجنة الدراسات مشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي يتم إعدادها أثناء اجتماعات فرق العمل 6A و6B و6C التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرة. وبعد النظر في تلك المشاريع على النحو الواجب، يجوز للجنة الدراسات أن تقرر التماس اعتماد مشاريع التوصيات بالمراسلة. وفي هذه الحالات، قد تقرر لجنة الدراسات أيضاً تطبيق إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) لمشروع التوصية، وهو الإجراء المنصوص عليه في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-5 (انظر أيضاً الفقرة 3.2 أدناه).

وعملاً بأحكام الفقرة 25.2 من القرار ITU-R 1-5، يحتوي الملحق 3 لهذه النشرة على قائمة بالموضوعات التي ستتناولها اجتماعات فرق العمل التي ستعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات والتي قد تُعد لها مشاريع توصيات.

3.2 اتخاذ القرار بشأن إجراء الموافقة

تقرر لجنة الدراسات، في الاجتماع، الإجراء الذي يُتبع للحصول على الموافقة لكل مشروع توصية وفقاً للفقرة 3.4.10 من القرار ITU-R 1-5. ويمكن الحصول على الموافقة عن طريق عرض مشروع التوصية على جمعية الاتصالات الراديوية المقبلة، أو عن طريق مشاوره الدول الأعضاء، كما قد تقرر لجنة الدراسات استخدام إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت الذي يرد وصفه في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-5.

3 المساهمات

تُعالج المساهمات في عمل لجنة الدراسات 6 وفقاً للأحكام الواردة في القرار ITU-R 1-5 وتُنشر في الموقع التالي: <http://www.itu.int/ITU-R/go/r07-SG06-c/en>. وآخر مهلة لتقديم المساهمات يوم الخميس 21 أكتوبر 2010، الساعة 16:00 بالتوقيت العالمي المنسق (UTC). ولا تُقبل المساهمات التي تصل بعد هذا الموعد. وينص القرار ITU-R 1-5 على أن المساهمات التي لا تتوفر للمشاركين وقت افتتاح الاجتماع لا يُنظر فيها.

يرجى من المشاركين تقديم المساهمات بالبريد الإلكتروني كما يلي:

rsg6@itu.int

وينبغي كذلك إرسال نسخة إلى رئيس لجنة الدراسات 6 ونوابه. والعناوين ذات الصلة موجودة في الموقع:

http://www.itu.int/cgi-bin/htsh/compass/cvc.param.sh?acvty_code=sg6

4 متطلبات المشاركة/التأشيرة

سيجري تسجيل المندوبين/المشاركين على الخط عبر موقع قطاع الاتصالات الراديوية على شبكة الويب. وقد طلب من كل دولة عضو/عضو قطاع/منتسب تسمية جهة اتصال مسؤولة عن معالجة كافة طلبات التسجيل نيابة عن إدارتها/منظمتها. وينبغي للأفراد الذين يرغبون في الحضور الاتصال المباشر بجهة الاتصال المعنية بجميع أنشطة لجان الدراسات نيابة عن الكيان الذي ينتمون إليه. وترد قائمة جهات الاتصال وتفاصيل متطلبات الحصول على التأشيرة في صفحة الاستقبال الخاصة بتسجيل المندوبين والمعلومات الموجهة إلى أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية على شبكة الويب:

<http://www.itu.int/ITU-R/go/delegate-reg-info/en>

وسيفتح مكتب تسجيل المندوبين أبوابه في تمام الساعة 08:30 في اليوم الأول من الاجتماع عند مدخل مبنى مونبريان. ويرجى ملاحظة أنه لا بد من تقديم تأكيد التسجيل الذي أرسل إلى كل مندوب/مشارك بالبريد الإلكتروني بالإضافة إلى صورة شخصية، لكي يتسنى تسلم بطاقة الهوية.

وتتاح المعلومات الخاصة بحجز الفندق للاجتماعات التي تعقد في جنيف على العنوان التالي: <http://www.itu.int/travel/index.html>

فاليري تيموفيف

مدير مكتب الاتصالات الراديوية

الملحقات: 3

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية
- المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 6
- رؤساء ونواب رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية
- رئيس ونواب رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر
- أعضاء لجنة لوائح الراديو
- الأمين العام للاتحاد، ومدير مكتب تقييس الاتصالات، ومدير مكتب تنمية الاتصالات

الملحق 1

مشروع جدول أعمال الاجتماع السادس للجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية

(جنيف، 28-29 أكتوبر 2010)

1	افتتاح الاجتماع
2	إقرار جدول الأعمال
3	تعيين المقرر
4	نتائج اجتماع الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية لعام 2010
5	المحضر الموجز (الوثيقة 6/228)
6	تقارير تنفيذية من رؤساء فرق العمل
1.6	فرقة العمل 6A
2.6	فرقة العمل 6B
3.6	فرقة العمل 6C
7	النظر في التوصيات الجديدة والمراجعة
1.7	التوصيات التي أُبدي بشأنها نية التماس الاعتماد (انظر الفقرتين 2.2.10 و 4.10 من القرار ITU-R 1-5)
	- قرار باعتماد النص من قبل لجنة الدراسات
	- قرار بشأن إجراء الموافقة الذي يعتمزم اتباعه
2.7	التوصيات التي لم يبد بشأنها نية التماس الاعتماد (انظر الفقرات 3.2.10 و 3.10 و 4.10 في القرار ITU-R 1-5)
	- قرار باعتماد النص من قبل لجنة الدراسات
	- قرار بشأن إجراء الموافقة الذي يعتمزم اتباعه
8	النظر في التقارير الجديدة والمراجعة
9	النظر في المسائل الجديدة والمراجعة
10	نتائج اجتماعات اللجنة التوجيهية للجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية
11	حالة الكتيبات والمسائل والتوصيات والتقارير والآراء والقرارات والمقررات
12	الاتصال مع لجان الدراسات الأخرى ومع المنظمات الدولية
13	مواعيد الاجتماعات
14	ما يستجد من أعمال

ك. دوش

رئيس لجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية

الملحق 2

عناوين وملخصات مشاريع التوصيات

الوثيقة 6/248

مشروع التوصية الجديدة ITU-R [WINTURB]

تقييم الانحطاط الواقع على استقبال التلفزيون الرقمي من جراء توربينة رياح

تقدم هذه التوصية طريقة لتقييم الانحطاط المحتمل الواقع على استقبال التلفزيون الرقمي من جراء تركيب توربينة رياح تتألف من آلة واحدة.

الوثيقة 6/247

مشروع مراجعة التوصية ITU-R BS.1514-1

نظام للإذاعة الصوتية الرقمية في النطاقات الإذاعية دون 30 MHz

تهدف هذه المراجعة إلى تشجيع الجهات المصنعة للمستقبلات الراديوية على استنباط مستقبلات راديوية رقمية محمولة ومتعددة النطاقات ومتعددة المعايير مصممة بحيث تدعم جميع أنظمة الإذاعة الصوتية الرقمية المستعملة حالياً، ليس فقط في نطاقات الموجات المتوسطة والقصيرة ولكن في نطاقات الأرض الأخرى كذلك والمستهدفة لغرض استقبال جمهور العامة للإذاعات الصوتية استقبالياً مباشراً.

وتعكس هذه المراجعة الاهتمام بتجميع بعض الوظائف المتقدمة في المستقبلات الراديوية الرقمية بحيث يتسنى للعملاء تحميل التعزيزات المستقبلية لأنظمة الإذاعة الصوتية الرقمية التي قد يرغبون في استعمالها في أجهزة الاستقبال الخاصة بهم.

الوثيقة 6/254

مشروع مراجعة التوصية ITU-R BT.1301

خدمات البيانات في الإذاعة التلفزيونية الرقمية

يشمل مشروع مراجعة التوصية ITU-R BT.1301 تحديثات لمحتواها بشأن العناوين الفرعية وخدمات إذاعة الوسائط المتعددة لكي تتراصف مع آخر مواصفات خدمات البيانات، كما أنه يشمل عمليات تنفيذ خدمات البيانات في التطبيقات الخاصة ببث الإذاعة الرقمية.

الملحق 3

الموضوعات التي ستطرق في اجتماعات فرق العمل 6A و6B و6C التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات 6 والتي قد تُعدُّ لها مشاريع توصيات

فرقة العمل 6A

متطلبات من أجل خدمات معززة للوسائط المتعددة للإذاعة الرقمية للأرض في نطاقي الموجات المترية I و II (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BS.[MULT-FM] في [الملحق 2 بالوثيقة 6A/375](#))

خدمة الإذاعة الصوتية الرقمية، راديو الشروح المختصرة (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BS.[CAP.RAD] في [الملحق 3 بالوثيقة 6A/375](#))

الجيل الثاني من الأنظمة الإذاعية لتطبيقات الوسائط المتعددة والبيانات من أجل الاستقبال المتنقل (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[DMB2NDGEN] في [الملحق 4 من الوثيقة 6A/375](#))

أنظمة الإذاعة الصوتية الرقمية للأرض الموجهة إلى مستقبلات ثابتة ومحمولة ومركبة على متن مركبات في مدى الترددات 3000-30 MHz (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BS.1114-6 في [الملحق 5 من الوثيقة 6A/375](#))

تنسيق مديات التوليف من أجل استعمالها في التجميع الإلكتروني للأخبار للأرض (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[ENGFREQ] في [الملحق 6 من الوثيقة 6A/375](#))

طرائق تصحيح الأخطاء وترتيب البيانات والتشكيل والإرسال في إذاعة الوسائط المتعددة للأرض الموجهة للاستقبال المتنقل باستعمال المستقبلات المحمولة باليد في نطاقي الموجات المترية/الديسيمترية (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[ETMM] في [الملحق 7 من الوثيقة 6A/375](#))

مبادئ توجيهية وُضعت استجابةً للقرار (Rev.WRC-07) 224 بشأن تحديد الحدود القصوى المسموح بها لكثافة تدفق القدرة من أجل حماية خدمات الإذاعة التلفزيونية الرقمية للأرض من التداخلات المتولدة من الخدمات المتنقلة بما في ذلك أنظمة الاتصالات الدولية المتنقلة (IMT) في المواضيع المحددة في لوائح الراديو (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[PFDPROTECT] في [الملحق 8 من الوثيقة 6A/375](#))

معايير تخطيط خدمات التلفزيون الرقمي للأرض في نطاقي الموجات المترية/الديسيمترية (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.1368 في [الملحق 9 من الوثيقة 6A/375](#))

فرقة العمل 6B

حمل الرزم IP في قطارات النقل MPEG-2 في إذاعة الوسائط المتعددة (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[IPM2TS] في [الملحق 1 بالوثيقة 6B/205](#))

بيئة مشتركة للتطبيق من أجل خدمات الإذاعة الرقمية التفاعلية (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.[APPENV] في [الملحق 2 بالوثيقة 6B/205](#))

نظام إذاعي قائم على الملفات (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.[FBBS] في [الملحق 3 من الوثيقة 6B/205](#))

إذاعة تطبيقات متعددة الوسائط وتطبيقات بيانات للاستقبال المتنقل بمسقبلات محمولة باليد (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.1833 في [الملحق 4 من الوثيقة 6B/205](#))

مواومة مجموعة إرشادات من أجل محرك تنفيذ تطبيقات التلفزيون التفاعلي (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.1722-1 في الملحق 5 من الوثيقة 6B/2053)

السطوح البينية الرقمية لإشارات التلفزيون عالي الوضوح (HDTV) في الاستوديو (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.1120 في الملحق 6 من الوثيقة 6B/205)

مواومة أنساق التطبيق مع تكامل الأجهزة من أجل الإذاعة التفاعلية (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.[DIAPI] في الملحق 7 من الوثيقة 6B/205)

فرقة العمل 6C

تقنيات القياس الموضوعي للجودة الفيديوية المدركة للتلفزيون عادي (SDTV) الوضوح في وجود مرجع مخفض (مشروع أولي لتوصية جديدة في الملحق 2 من الوثيقة 6C/287)

معلومات للتبادل الدولي للتسجيلات الصوتية متعددة القنوات المصحوبة أو غير المصحوبة بالصورة (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BR.1384 في الملحق 3 من الوثيقة 6C/287)

توجيه بشأن استعمال شاشات العرض المسطحة في التقييمات الذاتية (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[FPDASSESS] في الملحق 4 من الوثيقة 6C/287)

تكيف محتوى الصورة ذي السلسلة اللونية الواسعة مع برامج التلفزيون عادي الوضوح وعالي الوضوح (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[TWCG] في الملحق 5 من الوثيقة 6C/287)

نظام صوتي مجسم متعدد القنوات ثلاثي الأبعاد لإنتاج البرامج (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BS.[3D-SOUND] في الملحق 6 من الوثيقة 6C/287)

بروتوكول مشاهدة الخبراء (EVP) لتقييم المحتوى الفيديوي (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[EVP] في الملحق 7 من الوثيقة 6C/287)

خوارزمية مرجعية لحساب ذروة النسبة إشارة على ضوضاء (PSNR) لسلسلة فيديوية مع مراعاة جبر الإزاحات المكانية الثابتة والإزاحة الزمنية الثابتة وكسب النصوص الثابت والتخالف الثابت للنصوص (مشروع أولي لتوصية جديدة في الملحق 8 من الوثيقة 6C/287)

معلومات الأنظمة التلفزيونية فائقة الوضوح لأغراض الإنتاج والتبادل الدولي للبرامج (مشروع أولي للتوصية الجديدة ITU-R BT.[IMAGE-UHDTV] في الملحق 9 من الوثيقة 6C/287)

التحكم التكييفي في جودة الصورة في الأنظمة التلفزيونية الرقمية (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.1691-1 في الملحق 10 من الوثيقة 6C/287)

استمثال جودة إعادة إنتاج اللون في التلفزيون الرقمي (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BT.1692-1 في الملحق 11 من الوثيقة 6C/287)

طرائق القياس الموضوعي لجودة الصوت المدركة (مشروع أولي لمراجعة التوصية ITU-R BS.1387-1 في الملحق 12 من الوثيقة 6C/287).